

# TXIK TXAK

txiktxak.fr

Rentrée  
2023/24

## Transports scolaires

Formulaire d'inscription

**À retourner avant  
le 6 août 2023**  
pour recevoir sa carte de  
transport avant la rentrée.

**Votre abonnement  
pour la rentrée :  
le Pass annuel - de 28 ans**

Cet abonnement permet à votre enfant de voyager en illimité, sur les circuits scolaires qui lui seront affectés pour se rendre de son domicile à son établissement scolaire, et sur toutes les lignes du réseau TXIK TXAK, toute l'année, y compris durant les week-ends et vacances scolaires

**PASS  
-28 ANS**

-28 urte  
txartela



2023/24ko  
ikasturte sartzea

## Eskola garraioak

Izen emate formularioa

**2023ko agorrilaren 6a  
aitzin itzuli beharrekoa**  
garraio txartela ikasturte sartzea  
baino lehen eskuratzeko.

**Zure ikasturte  
sartzeko abonamendua:  
28 urtez pekoen txartela**

Abonamendu honi esker mugarik gabe bidaia dezakezu; eskola-zirkuituetan, zure haurrari emanen zaizkion etxetik ikastetxera joateko zirkuituetan eta TXIK TXAK sareko garraio-linea guzietan, urte osoan, asteburuetan eta eskolako oporretan ere bai.

**Pour vous inscrire,  
connectez-vous à**



**txiktxak.fr**

**Izena emateko  
webgunean  
konekta zaitez**

...rubrique transports scolaires et suivez les étapes.  
Simple et rapide, privilégiez l'inscription en ligne !

...eskola-garraioak atalean eta urratsak jarrai itzazu. Erraza eta bizkorra, linea bidezko izen ematea lehenetsi ezazu!

txiktxak.fr

**pays  
Basque  
EUSKAL  
HERRIA**

SYNDICAT  
DES MOBILITÉS  
PAYS BASQUE-ADOUR  
-  
IPAR EUSKAL  
HERRI-ATARRIKO  
MUGIKORTASUNEN  
SINDIKATUA

**transdev  
URBAIN PAYS BASQUE**

## Tarifs et conditions

## Prezioak eta baldintzak

**Plein tarif**  
*Prezio betea*

**Tarif solidaire\***  
*Elkartasunezko prezioa\**

**Élève âgé de moins de 6 ans**  
au 1<sup>er</sup> septembre 2023  
**6 urtez peko ikasleak,**  
2023ko irailaren 1an

**96€**

(ou 8€/mois)

(edo 8€/hilabetea)

**48€**

(ou 4€/mois)

(edo 4€/hilabetea)

**Gratuit Dohainik**

mais l'inscription reste obligatoire pour  
bénéficier des transports scolaires  
Eskola-garraioak erabiltzeko,  
izen-ematea derrigorrezkoa da.

\*Je suis éligible au tarif solidaire si :

- J'ai -18 ans et je suis rattaché à un foyer non imposable, sur présentation du dernier avis d'imposition avec la mention «vous n'êtes pas imposable sur le revenu» ou non imposable après dégrèvement.
- J'ai + de 18 ans et je suis rattaché à un foyer dont le quotient familial est inférieur ou égal à 620€, sur présentation de l'attestation de paiement de la CAF du mois précédent ou en cours.

**Vous avez déjà votre carte de transport TXIK TXAK, elle reste votre support pour la rentrée prochaine. Gardez-là précieusement car nous rechargerons votre nouvel abonnement sur celle-ci !**



**Si vous ne l'avez pas conservée, des frais de duplicata de 8€ s'ajouteront au prix de votre abonnement.**

\*Elkartasunezko prezioa ukaiteko baldintzak:

- 18 urtez pekoa naiz eta zergapekoa ez den familia bati lotua naiz; hots, azken zerga agirian «ez duzu irabazien gaineko zerga pagatzerik» edo «zerga arindu ondoren, ez duzu irabazien gaineko zerga pagatzerik» aipamenak agertzen badira nire familiaren zerga-agiria.
- 18 urte edo gehiago ditut eta 620 €-ko edota guttiagoko familia-konzie duen familia bati lotua naiz, CAFaren ordainsariaren hilabeteko edo pasa den hilabeteko agiria aurkeztuz.
- Zure TXIK TXAK garraio txartela baldin baduzu jadanik, ondoko sartzetako balioko dizu ere. Ontsa atxiki ezazu, zure abonamendu berria bertan kargatuko baitugu!



**Ez baduzu atxiki, zure abonamenduaren prezioi txartelaren kopia egiteko 8€-ko gastua gehituko zaio.**

Inscription par courrier en envoyant avant le 6 août  
2023 à **TRANSDEV URBAIN PAYS BASQUE**  
Z.A. de Maritxu - 64700 BIRIATOU



Gutunetz izena emateko 2023ko agorriaren 6a aitzin  
**TRANSDEV URBAIN PAYS BASQUE**  
Maritxu L.E- 64700 BIRIATU helbidera

- Ce formulaire complété**
- La photo de l'élève.** La photo doit être récente, nette, sans pliure, ni trace et au format et normes des photos d'identité. Merci d'indiquer au dos du cliché nom et prénom.
- Un justificatif de domicile.** Copie d'une facture EDF, téléphone ... datant de moins de 3 mois.

**Dans le cas d'une garde alternée avec double résidence de l'élève :**

- Une copie du jugement du tribunal ou attestation sur l'honneur, accompagnée du justificatif de domicile du 2<sup>ème</sup> représentant légal.**

**Pour bénéficiaire du tarif solidaire à 48€ :**

- Le dernier avis de non imposition sur le revenu, si l'élève à moins de 18 ans et est rattaché à un foyer non imposable, avec la mention «vous n'êtes pas imposable sur le revenu» ou «non imposable après dégrèvement».**
- L'attestation de paiement de la CAF du mois précédent ou en cours si l'élève a + de 18 ans, et est rattaché à un foyer dont le quotient familial est inférieur ou égal à 620€.**

**Et Le règlement par chèque à l'ordre de « TUPB »**

du montant à payer selon les pièces justificatives transmises

- Plein tarif = 96€**     **Tarif solidaire = 48€**
- Gratuit.** Je déclare sur l'honneur que mon enfant a moins de 6 ans le 1<sup>er</sup> septembre 2023.

**Tout dossier incomplet sera retourné.**

Le prélèvement mensuel sur 12 mois est disponible pour les inscriptions en ligne sur [www.txixtxak.fr](http://www.txixtxak.fr), rubrique Transports Scolaires

**Formulario hau osaturik**

- Ikaslearen argazkia.** Argazki argia eta berria, garbia, plegurik edo markarik gabekoa izan behar da eta nortasun agiriaren handitasuna eta arauak errespetatu behar ditu. Deitura eta izena idatz itazazu argazkiaren gibelean.
- Bizilekuaren frogagiria.** 3 hilabete baino guttiagoko EDF edo telefono faktura baten kopia...

**Aldizkako zaintzan den ikasle batek, bizitegi bikoitza duenean:**

- Auzitegi-epaiaren kopia edo ohorearen bermeko adierazpena, bigarren legezko ordezkariaren bizitegiaren frogagiriarekin.**

**48€-ko elkartasunezko prezioa ukaiteko:**

- ikaslea 18 urtez pekoa bada, irabazien gaineko zergapekoa ez den azken agiria, eta zergapekoa ez den familia bati lotua bada «ez duzu irabazien gaineko zerga pagatzerik» edo «zerga arindu ondoren, ez duzu irabazien gaineko zerga pagatzerik» aipamenekin.**
- Ikasleak 18 urte edo gehiago baditu, CAFaren hilabeteko edo pasa den hilabeteko ordainagiria eta 620 €-ko edo guttiagoko familia-konzie duen familia bati lotua dela frogatzen duen agiria.**

**Eta ordainketa txeketa, «TUPB»ren izenean**

eman dituzun frogagiriaren arabera prezioan

- Prezio betea = 96€**     **Elkartasunezko prezioa = 48€**
- Dohainik.** Ohorearen berme aitorzen dut, nire haurrak 6 urte baino guttiago dituela 2023ko irailaren 1an.

**Osatugabeko txostenak gibelera itzuliak izanzen dira**

[www.txixtxak](http://www.txixtxak) webgunearen eskola-garraioen atalean izena ematerakoan, urte osoko hilabeteko kentze automatikoa egiten ahaliko duzu

ÉLÈVE & SCOLARITÉ 2023-2024

NOM : \_\_\_\_\_ PRÉNOM : \_\_\_\_\_ Date de naissance : |\_|\_|\_|\_|\_|\_|\_|\_|

Il faut être âgé de plus de 4 ans pour pouvoir s'inscrire aux transports scolaires

ADRESSE : \_\_\_\_\_

CODE POSTAL : |\_|\_|\_|\_| VILLE : \_\_\_\_\_

TÉLÉPHONE : +|\_|\_|\_|\_|\_|\_|\_|\_| E-MAIL : \_\_\_\_\_

Préciser l'indicateur pays. Exemple pour un numéro français : +33 6 00 00 00 00

Merci d'indiquer les informations de scolarité pour la rentrée 2023-2024

ÉTABLISSEMENT SCOLAIRE : \_\_\_\_\_ VILLE : \_\_\_\_\_

Interne  Demi-pensionnaire  Externe

Classe 2023-2024

École maternelle :  Petite section  Moyenne section  Grande section

École élémentaire :  CP  CE1  CE2  CM1  CM2

Collège :  6<sup>ème</sup>  5<sup>ème</sup>  4<sup>ème</sup>  3<sup>ème</sup>

Lycée :  2<sup>nd</sup>  1<sup>ère</sup>  Terminale  Autres, précisez : \_\_\_\_\_

REPRÉSENTANTS LÉGAUX

CIVILITÉ :  Madame  Monsieur

NOM : \_\_\_\_\_

PRÉNOM : \_\_\_\_\_

E-MAIL : \_\_\_\_\_

Tél. 1 : +|\_|\_|\_|\_|\_|\_|\_|\_| Précisez l'indicateur pays. Exemple pour un numéro français : +33 6 00 00 00 00

Tél. 2 : +|\_|\_|\_|\_|\_|\_|\_|\_|

Adresse (si différente de l'élève) : \_\_\_\_\_

Code Postal : |\_|\_|\_|\_|\_|

Ville : \_\_\_\_\_

CIVILITÉ :  Madame  Monsieur

NOM : \_\_\_\_\_

PRÉNOM : \_\_\_\_\_

E-MAIL : \_\_\_\_\_

Tél. 1 : +|\_|\_|\_|\_|\_|\_|\_|\_| Précisez l'indicateur pays. Exemple pour un numéro français : +33 6 00 00 00 00

Tél. 2 : +|\_|\_|\_|\_|\_|\_|\_|\_|

Adresse (si différente de l'élève) : \_\_\_\_\_

Code Postal : |\_|\_|\_|\_|\_|

Ville : \_\_\_\_\_

Merci d'indiquer obligatoirement un second représentant dans le cadre d'une garde alternée.

- Je certifie l'exactitude des informations mentionnées sur ce formulaire.
- Je reconnais être informé que l'accès au transport est interdit aux élèves non munis d'un titre de transport valide.
- Je souhaite recevoir par e-mail les actualités et infos trafic du réseau scolaire TXIK TXAK.

Fait à : \_\_\_\_\_ Le : \_\_\_\_\_

Signature du représentant légal ou de l'élève majeur



IKASLEA & 2023-2024KO IKASTURTEA

DEITURA : \_\_\_\_\_ IZENA : \_\_\_\_\_ SORTEGUNA : \_\_\_\_\_

4 urte baino gehiago izan behar dira, eskola-garraioan izena emateko

HELBIDEA : \_\_\_\_\_

POSTA KODEA : \_\_\_\_\_ HIRIA : \_\_\_\_\_

TELEFONOA : + \_\_\_\_\_ E-POSTA : \_\_\_\_\_

Herraldearen telefono-kode zenbakia zehatz ezazu. Adibidez, Frantziako zenbaki batentzat: +33 6 00 00 00 00

Eskertzen zaitugu 2023-2024ko ikasturteari buruzko informazioak zehazteagatik

IKASTETXEA : \_\_\_\_\_ HIRIA : \_\_\_\_\_

Barnetegiko ikaslea  Erdi-barnetegiko ikaslea  Kanpoko ikaslea

2023-2024ko ikasgela

Ama-eskola :  Ttipien saila  Artekoen saila  Handien saila

Lehen maila :  1.urtea  2.urtea  3.urtea  4.urtea  5.urtea

Kolegioa :  Seigarrena  Bosgarrena  Laugarrena  Hirugarrena

Lizeoa :  Bigarrena  Lehena  Terminala  Beste, zehaztu : \_\_\_\_\_

LEGEZKO ORDEZKARIAK

ZIBILITATEA :  Anderea  Jauna

DEITURA : \_\_\_\_\_

IZENA : \_\_\_\_\_

E-POSTA : \_\_\_\_\_

Tel. 1 : + \_\_\_\_\_

Herraldearen telefono-kode zenbakia zehatz ezazu.  
+33 6 00 00 00 00

Tel. 2 : + \_\_\_\_\_

HELBIDEA (ikaslearena baino desberdina bada) : \_\_\_\_\_

POSTA KODEA : \_\_\_\_\_

HIRIA : \_\_\_\_\_

ZIBILITATEA :  Anderea  Jauna

DEITURA : \_\_\_\_\_

IZENA : \_\_\_\_\_

E-POSTA : \_\_\_\_\_

Tel. 1 : + \_\_\_\_\_

Herraldearen telefono-kode zenbakia zehatz ezazu.  
+33 6 00 00 00 00

Tel. 2 : + \_\_\_\_\_

HELBIDEA (ikaslearena baino desberdina bada) : \_\_\_\_\_

POSTA KODEA : \_\_\_\_\_

HIRIA : \_\_\_\_\_

Eskertzen zaitut, zaintza partekatu baten kasuan, bigarren legezko ordakariaren datuak baitezpada ezartzea.

Ziurtatzen dut dozier honetan ezarriak diren informazioak zuzenak direla.

Aitortzen dut, jakinean naizela ikaslea ezin dela autobusera sartu bali den garraio titulurik gabe.

TXIK TXAK-en berriak eta eskola sarearen zirkulazio-informazioak e-mezuz ukan nahi nituzke.

\_\_\_\_\_-(e)(a)n egina \_\_\_\_\_-(e)an

Legezko ordezkariaren edo ikasle helduaren sinadura

Txosten honetan bilduak diren informazioak Transdev Pays Basque programan erregistratuak dira, eskola garraio izen ematearentzat eta TXIK TXAK garraioetako erabiltzaileekiko harremanen kudeaketarentzat. Merkataritza eta marketing zerbitzuari zuzendutako dira eta urte batez atxikiak dira. «Informatika eta askatasunak» legearen arabera eta RGPD-aren kariatara, zure datu pertsonaletan sartzeko eskubidea balia dezakezu txiktak.com webguneko harreman-atalera idatziz.